

National

一般家庭用

保管用

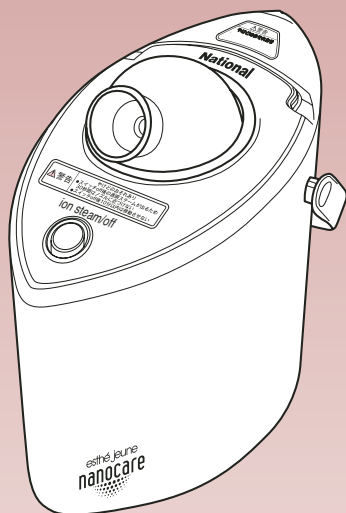
保証書付き

esthé jeune
エステジューヌ

イオンスチーマー ナノケア

品番 EH2470

取扱説明書



もくじ

- 安全上のご注意 ……2～5
- 各部のなまえ ……6～7
- ご使用前に ……8
- 準備 ……9
- 使いかた ……10～12
- 使い終わったら ……13～14
- お知らせ ……15～17
- 保証とアフターサービス ……18
- 保証書 ……裏表紙

- お買い上げいただき、まことにありがとうございました。
- この取扱説明書をよくお読みのうえ、正しくお使いください。特に「安全上のご注意」(2～5ページ)は、ご使用前に必ずお読みいただき、安全にお使いください。
- お読みになったあとは、大切に保管し、必要なときにお読みください。
- 保証書は、「お買い上げ日・販売店名」などの記入を必ず確かめ、販売店からお受け取りください。

便利メモ

(おぼえのため、記入されると便利です)

お買い上げ日	年 月 日
販売店名	電話 () -

上手に使って上手に節電

EH921024702 C-No.2
Printed in China

安全上のご注意

ご使用前に、この「安全上のご注意」をよくお読みのうえ、正しくお使いください。

ここに示した注意事項は、製品を安全に正しくお使い頂き、あなたや他の人々への危険や損害を未然に防止するためのものです。また、注意事項は次のように区分しています。

いずれも、安全に関する重要な内容ですので、必ず守ってください。

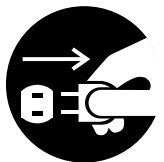
⚠ 警告： 人が死亡又は重傷を負う可能性が想定される内容。

⚠ 注意： 人が傷害を負う可能性及び物的損害のみの発生が想定される内容。

絵表示の例



⊘ 記号は、禁止の行為であることを告げるものです。(左図の場合は分解禁止)



● 記号は、行為を強制したり指示したりする内容を伝えるものです。(左図の場合はプラグをコンセントから抜く)

お読みになった後は、お使いになる方がいつでも見られるところに必ず保管してください。

⚠ 警告

- 下記の人には必ず医師と相談のうえ使用する。
 - *急性疾患の人・悪性腫瘍のある人
 - *妊娠中の人(ホルモンバランスが不安定で肌トラブルの原因となることがあります。)
 - *アレルギー体質で敏感肌の人
 - *皮フ炎、過度の日焼け等、皮フに異常のある人
 - *肌に傷や湿疹、はれもの等のある人守らないと肌のトラブルを生じるおそれがあります。
- 痛感や不調を感じたら、すぐに使用を中止する。守らないと肌・身体トラブルのおそれがあります。
- スチームの高温に注意する。
 - *平らな場所に置いて使用し、手に持って使用しない。
 - *使用中や使用直後から10分以内に傾けたり、ゆすったり、持ち運んだりしない。(吹出口から多量にスチームが出たり、湯こぼれのおそれあり)
 - *使用中はスチーム吹出口に触れたりのぞいたりしない。(電源スイッチoff後は、透明なスチームが出る(約30秒間)ため吹出口に近づかない)
- 吹出口から25cm以内のスチームに直接、顔・手を触れない。(初めてご使用になる時や距離感がわかりにくい時は、付属の「距離の目安ガイド」で当てたい部位とノズルとの距離を調整してください。)守らないとやけどのおそれがあります。
- 電源スイッチを操作する際にスチームに触れない。守らないとやけどのおそれがあります。
- 水を給水する時は、水位表示で本体に残水がないことを確認し、給水カップのfull目盛り以上や2回以上の給水を行わない。(水がなくなり、約10分たってから次の給水を行う)守らないとスチーム吹出口より湯滴が飛び出し、やけどのおそれがあります。
- スチーム使用中や使用直後から10分以内は給水フタを開けない。守らないとやけどのおそれがあります。
- 給水口からの排水は、お湯が手にかからないように本体の下の方をもって排水する。守らないとやけどのおそれがあります。
- 給水や排水は電源を切り、コンセントを抜き本体が十分にさめてから行う。守らないとやけどのおそれがあります。
- 必ず交流100Vで使用する。(日本国内専用)守らないと火災や感電・やけどのおそれがあります。



必ず守る

警告



電源プラグ
を抜く

●使用後は必ずプラグをコンセントから抜く。
抜かないと火災や発火のおそれがあります。

●精製水・水道水以外のものを入れない。
やけどや故障のおそれがあります。

●次のようなときは使用しない。
*コードやプラグが傷んでいたり、熱くなったりする。
*コンセントの差し込みがゆるい。
火災や感電・ショート・やけどのおそれがあります。

●コードを傷つけたり、破損したり、加工したり、無理に曲げたり、
引っ張ったり、ねじったりしない。
また、重い物をのせたり、はさみこんだりしない。
火災や感電・やけどのおそれがあります。



禁止

●熱さ感の自覚できない人や、お子様だけの使用はしない。
やけどや感電・けがのおそれがあります。

●引火性のもの（アルコール、シンナー、ベンジン、除光液、スプレーなど）の
近くで使用しない。
爆発や火災のおそれがあります。

●浴室内や湿気の多い所に保管しない。
絶縁劣化により感電や火災のおそれがあります。

●水のかかりやすい所（洗面台の上など）に置かない。
絶縁劣化により感電や火災のおそれがあります。

●水を入れた状態で、本体をゆすらない。
●スチーム吹出口から給水や排水をしない。
吹出口に水滴がたまり、電源を入れたとき湯滴が飛びやけどの
おそれがあります。

●通電したまま放置しない。
事故やトラブルのおそれがあります。

●顔のお手入れ以外の目的で使用しない。
やけどや感電・けが・体調不良のおそれがあります。

警告



禁止

●給水カップ以外で水を入れない。使用中は水をつぎ足さない。
●給水は本体および給水カップのfull目盛り以上水を入れない。（P9参照）
やけどのおそれがあります。



分解禁止

●絶対に改造・分解・修理しない。
発火や異常動作によるけがのおそれがあります。



水ぬれ禁止

●水につけたりしない。
●水を入れる際には、ノズルや化粧リング、本体パネルやスイッチ部に
水をかけない。
火災や感電・ショート・やけどのおそれがあります。



ぬれ手禁止

●ぬれた手で使用しない。
感電やショートのおそれがあります。

注意



必ず守る

●コンセントから抜く時は、プラグを持って抜く。
守らないと火災や感電・やけどのおそれがあります。



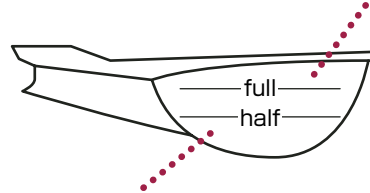
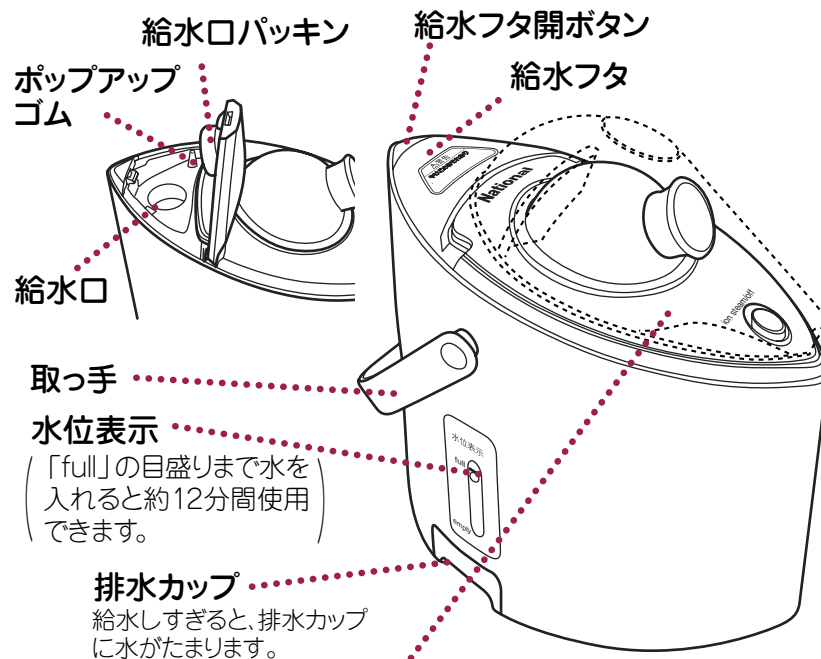
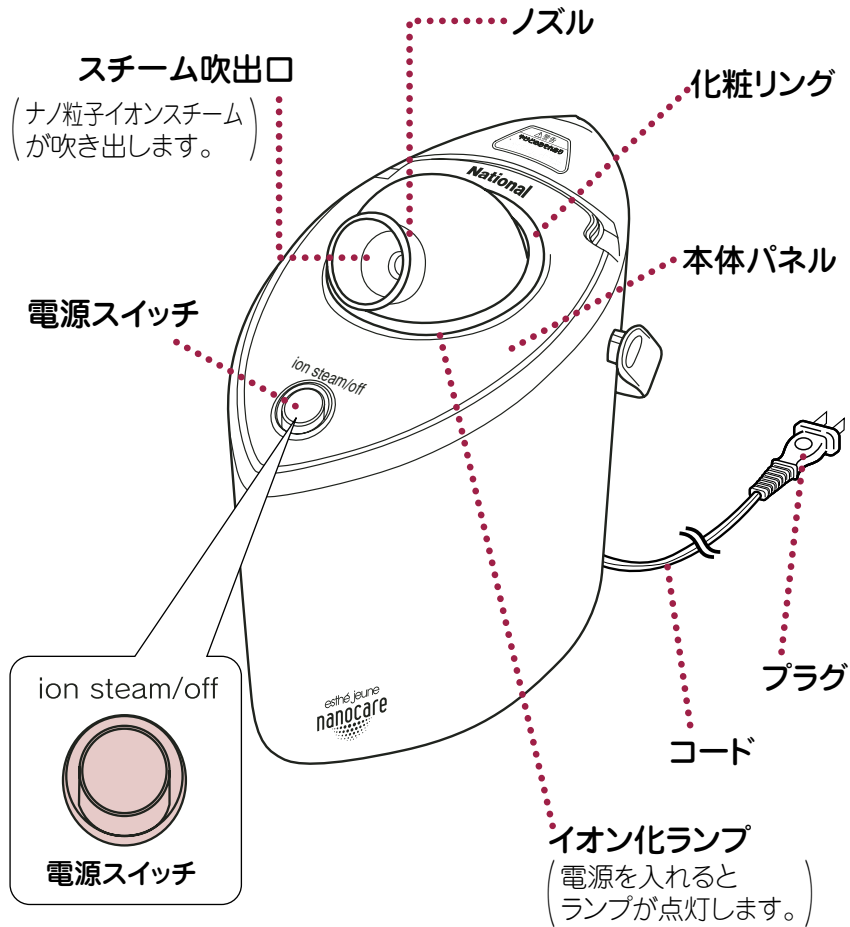
禁止

●落としたり、ぶつけたりして、損傷したら使用しない。
感電や発火のおそれがあります。

●コードを本体に巻きつけない。
コードが断線し、感電するおそれがあります。

各部のなまえ

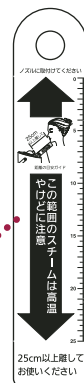
■本 体



給水カップ
 「full」の目盛り(カップ内側の上の段)まで水を入れると約12分間使用できます。

■付属品

距離の目安ガイド



ご使用前に

ご使用前に以下の項目をよく読んでお使いください

1

過度なお手入れはかえって肌に良くありません。

- お使いはじめは週2～3回が目安です。肌の様子をみながら回数・時間等を調整してご使用ください。肌にトラブルが生じた場合は使用を中止してください。
- 通常のご使用は、1日1回を目安としてください。

2

肌の状態は体調によっても異なります。(ピーリング(角質除去)をした日などは、特に肌が敏感になっています。)

- 肌の様子をみながらご使用ください。

3

発疹・発赤・かゆみ等やお肌に何らかの異常を感じられた際は、使用を中止し医師の診察をうけてください。

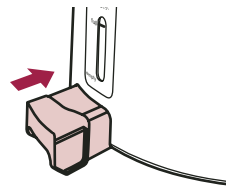
4

お肌のトラブルはストレスや体質、内臓疾患、または化粧品なども原因として考えられますので専門医にご相談ください。

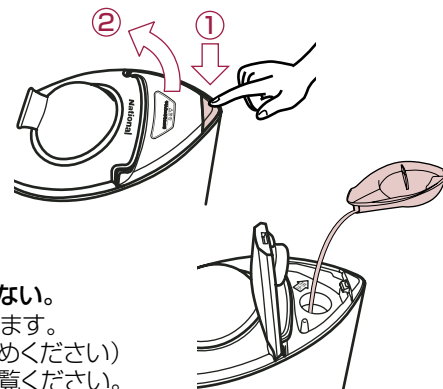
準備

(本体は水滴が落ちても問題ない机などの上に水平に置く)

1 排水カップが本体にセットされていることを確認する



2 給水フタ開ボタンを押し浮き上がった給水フタを開ける



3 給水カップで水を給水する

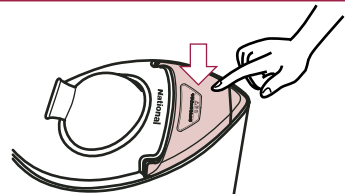
- 蛇口から直接水を入れない。
 - 精製水・水道水以外は使用しない。
 - ※ 精製水のご使用をおすすめします。(精製水は薬局等でお買い求めください)詳しくはP15の「Q&A」をご覧ください。
 - 本体および給水カップのfull目盛り以上水を入れない。
 - ノズルや化粧リング、本体パネルやスイッチ部に水をかけない。
 - 給水カップに残った水は捨てる。
- (水の入った給水カップを机の上などに置くと、傾いて水がこぼれるおそれがあります。)

⚠ 警告

- 水を給水する時は水位表示で本体に残水がないことを確認し、給水カップのfull目盛り以上や2回以上の給水を行わない。(水がなくなり、約10分たってから次の給水を行う)守らないとスチーム吹出口より湯滴が飛び出し、やけどのおそれがあります。

4 給水フタを閉める

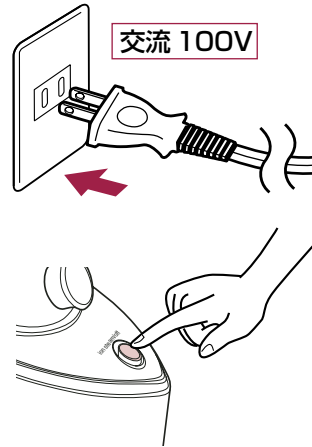
- 「カチッ」と音がするまで確実に閉める。



スチーマーの使いかた

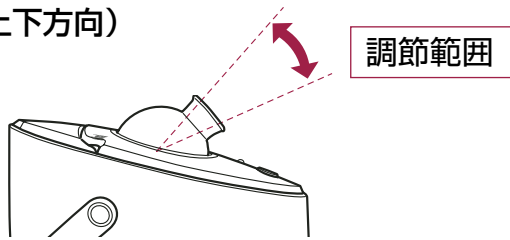
1 プラグをコンセントに差し込み、操作スイッチを「カチッ」と音がするまで押す

- イオン化ランプ点灯。
- 約30秒でイオン化されたスチーム（ナノ粒子イオンスチーム）がでます。
- ※スチームの出始めに湯滴が出る場合がありますが異常ではありません。
- ※「ジー」音がしますが、放電による音で異常ではありません。
- 給水カップをノズルにのせたまま運転しない。



2 ノズルの角度を（上下方向）調節する

- スチームに直接さわらないように注意しながら調節する。



⚠ 警告

- スチームの高温に注意する。
*平らな場所に置いて使用し、手に持って使用しない。
*使用中や使用直後から10分以内に傾けたり、ゆすったり、持ち運んだりしない。（吹出口から多量にスチームが出たり、湯こぼれのおそれあり）
*使用中はスチーム吹出口に触れたりのぞいたりしない。（電源スイッチoff後は、透明なスチームが出る（約30秒間）ため吹出口に近づかない）
- 吹出口から25cm以内のスチームに直接、顔・手を触れない。（初めてご使用になる時や距離感がわかりにくい時は、付属の「距離の目安ガイド」で当てたい部位とノズルとの距離を調整してください。）
守らないとやけどのおそれがあります。

スチームのあてかた

- 基本** P12の「おすすめの基本使用パターン」に従い使用する
- 姿勢** リラックスした姿勢で使える位置に置く
- あてる位置** アゴにスチームをあて、顔と首に広がるようにする

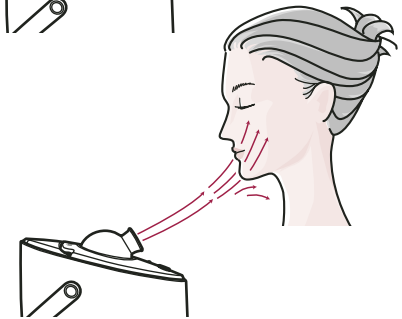
- 顔を少し左右に向けてると均一に広がります。
- 鼻にスチームをあてると、Tゾーンに効果的。

1 顔はスチーム吹出口から25cm以上離す

- 初めてご使用になる時や距離感がわかりにくい時は、付属の「距離の目安ガイド」で当てたい部位とノズルとの距離を調整してください。



2 顔全体に当てたい時は、アゴの上あたりからスチームを全体にあてる



3 終了後はティッシュ等で水気をふきとり、化粧水で整肌、乳液で脂分を補う

終了後のケアをしないと肌の水分が蒸発しやすくなり肌が乾燥することがあります。

⚠ 警告

- スチーム使用中や使用直後から10分以内は給水フタを開けない。守らないとやけどのおそれがあります。

おすすめする基本パターン

イオンスチーマーは、普段お使いの化粧品と上手に組み合わせて色々な使い方が楽しめます。おすすめする基本パターンをご参考にイオンスチーマーの効果的な使い方をお楽しみください。

基本4カ条

- 1 お手入れは週2~3回(使い始め)が目安。**
(使いはじめは肌が敏感になっています。)
1ヶ月くらい経過して肌が慣れてきたら1日1回を目安としてご使用ください。
- 2 過度なお手入れは、かえって肌に良くありません。**
スチームは気持ちの良い範囲でお使いください。
- 3 使い方や当て方をきちんと守って。**
最初は説明書を見ながらお使いください。
- 4 化粧品の上手な併用が必要。**
必ず肌に合った化粧品でお手入れしましょう。

●肌の様子を見ながら回数・時間等を調節してご使用ください。

保湿コース(約6~7分) 肌を柔軟にして、ハリを与えたい方に



ディープクレンジングコース(約3~5分) 肌の汚れをしっかりとりたい方に



マッサージケアコース(約11分) 効果的なマッサージをしたい方に



(スチームをあてながら、マッサージ化粧品の使い方に従ってマッサージをおこなってください。)

整肌

(化粧水で整え、乳液等で脂分を補う)

●各コースにて、クレンジングと併用も出来ます。
その時は、ディープクレンジングコースをコースの前に実施してください。
※乳化するタイプのクレンジング剤をご使用の場合、スチーマー使用後に軽くティッシュオフし、水気を取ってからクレンジングを行ってください。

使い終わったら

(毎回、使用後は必ずタンクの水を捨てる)

警告

- 使用直後から10分以内に傾けたり、ゆすったり、持ち運んだりしない。守らないとやけどのおそれがあります。

- 1 電源スイッチを「カチッ」と音がするまで押して電源を切り、プラグをコンセントから抜く**
●ランプ消灯。



警告

- 電源スイッチを操作する際にスチームに触れない。守らないとやけどのおそれがあります。
- 空だき(水がない状態での通電)はしない。水アカの付着を早め、スチームの出方が悪くなる原因になります。

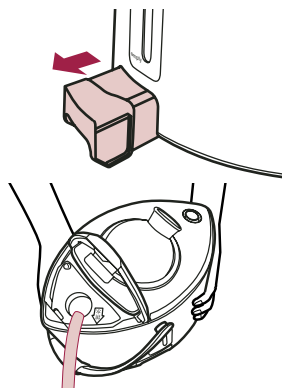
- 2 そのままの状態ですでに10分以上さます**
- 3 排水カップの水をすてる**
- 4 本体内の水を排水の矢印にそってすてる**

- 排水表示(矢印)以外からお湯を流すと、電源スイッチ部を濡らし故障の原因になります。

※排水時、プラグやコードに水がかからないように注意する。

- 5 本体に付着した水をふきとる**

- ※収納時はコードを本体に巻きつけない。コードが断線するおそれがあります。
- ※給水カップを本体にふせて保管する場合は、給水カップに付着した水をふきとる。電源スイッチ部を濡らし故障の原因になります。



警告

- 給水口からの排水は、お湯が手にかからないように本体の下の方をもって排水する。守らないとやけどのおそれがあります。

お手入れのしかた

絶対に水洗い(流水・つけおき洗い)をしない。

■給水口付近や水位表示のお手入れ・・・(月1回の頻度で行ってください。)

- 水アカの付着防止・除去する為に、使用后10分以上さましたあと、以下の手順で水洗いしてください。
取扱説明書P.13の「4」の動作のあと、排水カップを本体にセットした状態で、

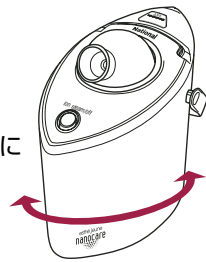
1 給水フタを開け、給水カップで水を入れる

- 本体および、給水カップのfull目盛りまで。

2 給水フタを閉め、本体を水平に3~4回振る

- 本体は傾けないで回すようにして振る。

回すようにして振る



3 給水フタを開け、水を排水の矢印にそってすてる

以上の動作を2~3回繰り返すと効果的

⚠ 警告

- 給水口からの排水は、お湯が手にかからないように本体の下の方をもって排水する。
守らないとやけどのおそれがあります。

4 本体に付着した水をふきとる

- ※給水口付近や水位表示に水アカが付着しても、出てくるスチームには影響ありません。

排水しても本体内には水が少し残ります

- *再使用時には沸騰されるので衛生上問題ありません。
- *水道水によっては、排水の中に白い粉や汚れが生じることがありますが、これは炭酸カルシウムを主成分とした蒸発残留物で異常ではありません。

使用上のご注意

- ポップアップゴムを引張ってはささない。
給水フタが浮き上がらないおそれがあります。



※水道水も水質によって本体寿命を短くするおそれがあるため、精製水のご使用をおすすめします。精製水は薬局などでお買い求めできます。

トラブルをふせぐために

⚠ 警告	
! 必ず守る	●精製水・水道水以外のものを入れない。 やけどや故障のおそれがあります。
	●スチーム使用中や使用直後から10分以内は給水フタを開けない。 守らないとやけどのおそれがあります。
	●使用中や使用直後から10分以内に傾けたり、ゆすったり、持ち運んだりしない。 守らないとやけどのおそれがあります。
	●使用中は吹出口に触れたり、のぞいたりしない。 守らないとやけどのおそれがあります。
●給水や排水は電源を切り、コンセントを抜き本体が充分さめてから行う。 守らないとやけどのおそれがあります。	

⚠ 注意	
⊘ 禁止	●コードを本体に巻きつけない。 コードが断線し、感電するおそれがあります。

Q & A

Q1 ナノ粒子イオンスチームとは?
A イオンスチームは通常のスチームをイオン化(微細化)したもので、エステティックサロンなどで使われています。ナノ粒子イオンスチームは、イオンスチームをさらに微細化したイオンスチームです。

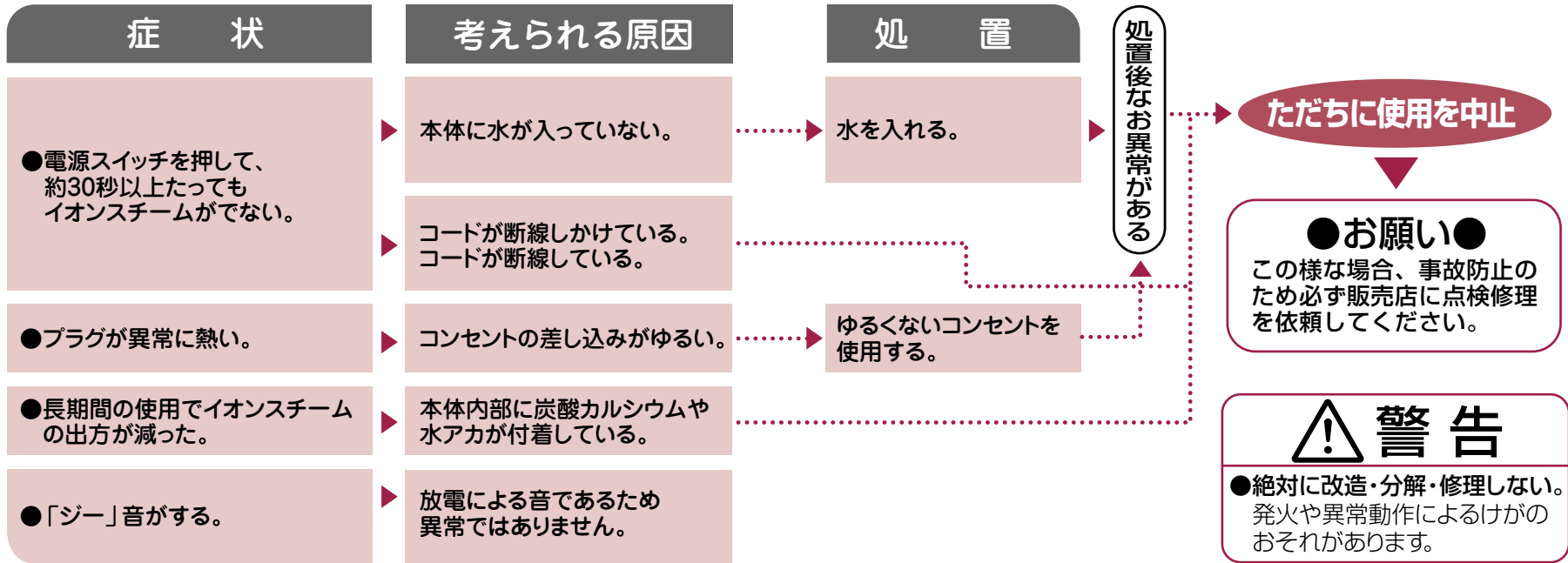
Q2 水は、どんな水でも良いですか?
A 精製水(コンタクト用など)または、水道水をお使いください。上述以外の水(ミネラルウォーター・地下水・温泉・アルカリイオン水・弱酸性水など)の場合、本体内部に炭酸カルシウムや水アカ付着の原因となります。
 ※水道水も水質によって本体寿命を短くするおそれがあるため、精製水のご使用をおすすめします。精製水は薬局などでお買い求めできます。

Q3 イオンスチームはどれくらいの頻度で使うの?
A お使いはじめは週2~3回、使いはじめてから1ヶ月後は1日1回が目安です。肌の様子をみながら回数、時間等を調整してご使用ください。肌にトラブルが生じた場合は使用を中止してください。

使い終わったら

お知らせ

こんな異常を感じたら



お知らせ

イオンスチーマー定格・仕様

電 源	AC100V・50/60Hz	スチーム発生量	約 6mL / 分
消費電力	290 W	スチーム発生時間	約 12分
電源コードの長さ	1.5 m	スチーム温度	約 40℃ (イオンスチーム吹出口より約 25cmの距離)
質量(重量)	約 1 kg	スチーム発生待ち時間	約 30秒

★長年ご使用のイオンスチーマーの点検をぜひ！

愛情点検

このようなことはありますか？

- コードやプラグが傷んでいる。
- 本体が変形していたり、コゲくさい臭いがする。

お願い

故障や事故防止のため、スイッチを切りプラグを抜いて、必ず販売店にご相談ください。

保証とアフターサービス

(よくお読みください)

修理・お取り扱い・お手入れ

などのご相談は…
まず、お買い上げの販売店へ
お申し付けください

転居や贈答品などで困りの場合は…

- 修理は、サービス会社・販売会社の「修理ご相談センター」へ!
- 使いかた・お買い物などのお問い合わせは、「お客様ご相談センター」へ!

■保証書(裏表紙)をご覧ください

お買い上げ日・販売店名などの記入を必ず確かめ、
お買い上げの販売店からお受け取りください。
よくお読みのと、保存してください。

保証期間:お買い上げ日から本体1年間

■補修性能部品の保有期間

当社は、このナショナル イオンシューマー ナノケアの補修性能部品を、製造打ち切り後5年保有しています。

注)補修性能部品とは、その製品の機能を維持するために必要な部品です。

修理を依頼されるとき

16~17ページの「こんな異常を感じたら」の表に従ってご確認のあと、直らないときは、まずプラグを抜いてお買い上げの販売店へご連絡ください。

●保証期間中は

保証書の規定に従って、お買い上げの販売店が修理をさせていただきますので、恐れ入りますが、製品に保証書を添えてご持参ください。

●保証期間を過ぎているときは

修理すれば使用できる製品については、ご要望により修理させていただきます。下記修理料金の仕組みをご参照のうえ、ご相談ください。

●修理料金の仕組み

修理料金は、技術料・部品代・出張料などで構成されています。

技術料 は、診断・故障箇所の修理および部品交換・調整・修理完了時の点検などの作業にかかる費用です。

部品代 は、修理に使用した部品および補助材料代です。

出張料 は、製品のある場所へ技術者を派遣する場合の費用です。

ご連絡いただきたい内容

製品名	イオンシューマー ナノケア	お買い上げ日	年 月 日
品番	EH 2470	故障の状況	できるだけ具体的に

松下電工お客様ご相談窓口のご案内

修理・お手入れ・お取扱い・工事などのご相談は、まずお買い求めの販売店・工事店へお申し付けください。

・転居や贈答品などで困りの場合は、商品名・品番をご確認の上、下記窓口へ

修理・部品などのご相談は

修理ご相談センター

ナビダイヤル  **0570-081-365** ハイ 365日
(全国共通番号)
全国どこからでも市内通話料金でご利用いただけます。
365日/受付9時~20時

ただし、携帯電話・PHS等は下記の電話番号へおかけください。
大阪 ☎06-6906-1090 〒571-8686 大阪府門真市門真1048
松下電工テクノサービス(株)
札幌 ☎011-261-6401 名産 ☎052-551-7900
東京 ☎03-5392-7190 福岡 ☎092-622-0531

ご注意 ・☎印は大阪へ自動転送になり、拠点から大阪までの転送通信料は弊社負担です。
・所在地、電話番号、受付時間などが変更になることがあります。

使いかた・お買い物などのご相談

ナショナル パナソニック お客様ご相談センター

365日/受付9時~20時

電話 フリーダイヤル  **0120-878-365** パナは 365日
■携帯電話・PHSでのご利用は… **06-6907-1187**
FAX フリーダイヤル  **0120-878-236**

0608

ご相談窓口における個人情報のお取り扱い

松下電工株式会社およびその関係会社は、お客様の個人情報やご相談内容、ご相談への対応や修理、その確認などのために利用し、その記録を残すことがあります。また、個人情報を適切に管理し、修理業務等を委託する場合や正当な理由がある場合を除き、第三者に提供しません。お問い合わせは、ご相談された窓口にご連絡ください。

〈無料修理規定〉

1. 取扱説明書、本体貼付ラベル等の注意書に従った使用状態で保証期間内に故障した場合には、無料修理をさせていただきます。
(イ) 無料修理をご依頼になる場合には、お買い上げの販売店に商品と本書をご持参ご提示いただきお申しつけください。なお、持込修理の対象商品を直接お客様ご相談窓口へ送付した場合の送料等はお客様負担となります。また、出張修理等を行なった場合には、出張料はお客様の負担となります。
(ロ) お買い上げの販売店に無料修理をご依頼になれない場合には、お客様ご相談窓口にご相談ください。
2. ご転居の場合の修理ご依頼先は、お買い上げの販売店またはお客様ご相談窓口にご相談ください。
3. ご贈答品等で本保証書に記入の販売店で無料修理をお受けになれない場合には、お客様ご相談窓口にご相談ください。
4. 保証期間内でも次の場合には原則として有料にさせていただきます。
(イ) 使用上の誤り及び不当な修理や改造による故障及び損傷
(ロ) お買い上げ後の取付場所の移送、輸送、落下等による故障及び損傷
(ハ) 火災、地震、水害、落雷、その他天災地変、異常電圧、指定外の使用電源(電圧、周波数)等による故障及び損傷
(ニ) 車両、船舶等に搭載された場合に生ずる故障及び損傷
(ホ) 一般家庭用以外(例えば業務用等)に使用された場合の故障及び損傷
(ヘ) 本書のご提示がない場合
(ト) 本書にお買い上げ年月日(施工型商品は引渡し日:以下同じ)、お客様名、販売店名の記入のない場合、あるいは字句を書き替えられた場合
5. 本書は日本国内においてのみ有効です。
6. 本書は再発行いたしませんので大切に保管してください。
7. お客様ご相談窓口は、取扱説明書をご参照ください。

修理メモ

※お客様にご記入いただいた個人情報(保証書控)は、保証期間内の無料修理対応及びその後の安全点検活動のために利用させていただく場合がございますのでご了承ください。

※この保証書は、本書に明示した期間、条件のもとにおいて無料修理をお約束するものです。従ってこの保証書によって、保証書を発行している者(保証責任者)、及びそれ以外の事業者に対するお客様の法律上の権利を制限するものではありませんので、保証期間経過後の修理についてご不明の場合は、お買い上げの販売店またはお客様ご相談窓口にお問い合わせください。

※保証期間経過後の修理や補修性能部品の保有期間については、取扱説明書の「保証とアフターサービス」をご覧ください。

※ This warranty is valid only in Japan.

松下電器産業株式会社

製造元 松下電工株式会社 ビューティ・ライフ事業部

〒522-8520 滋賀県彦根市岡町33番地

National ナショナル

持込修理

イオンスチーマー ナノケア保証書

本書はお買い上げ日から下記期間中故障が発生した場合には、本書裏面記載内容で無料修理を行うことをお約束するものです。ご記入いただきました個人情報の利用目的は本票裏面に記載しております。お客様の個人情報に関するお問い合わせは、お買い上げの販売店にご連絡ください。詳細は裏面をご参照ください。

品番	EH2470		
保証期間	お買い上げ日から 本体 1年間		
※ お買い上げ日	年 月 日		
※ お客様	ご住所 _____ お名前 _____ 様 電話 () —		
※ 販売店	住所・氏名 _____ 電話 () —		

松下電器産業株式会社

製造元 松下電工株式会社 ビューティ・ライフ事業部

〒522-8520 滋賀県彦根市岡町33番地 TEL 0749(26)7890

ご販売店様へ ※印欄は必ず記入してお渡しく下さい。